

KURJER WARSZAWSKI

D. 9. Marca. — Rok 1841.
Wtorek.

№ 66.

Jutro, 40 Męczennicy.
Wschód słońca: g. 6, m. 20; zach: g. 5, m. 38.

JW. Jenerałowa *Pisarew* Małżonka Gubernatora Miasta Warszawy, w tych dniach miała sobie nadesłany *Medal srebrny* od Towarzystwa *Miłośników Ogrodnictwa*, za przyłożenie się do postępu w tej sztuce. JW. Jenerałowa posiada w okolicach *Moskwy* majątność pod nazwą *Iablino*, słynną pięknym ogrodem, w którym oprócz wzorowo utrzymanych Pomarańczarni i Trebhauzów, najpiękniejsze owoce i kwiaty są pielęgnowane. Tuż Pani otrzymała iuż dawniej podobnie Medal srebrny, za nadesłany na wystawę w Moskwie *Kapelusz z słomki* zwanej *Włoska*, wyrobiony w własnych fabrykach w tej dobrach istniejących.

W dalszym ciągu uwiadomienia z d. 4 Listop. r. z., podaje się do powsz: wiadomości, iż na mocy decyzji Rady Stanu Króle: Pols: z d. 13 (25) Lute: r. b. zapadłej, ugnanymi zostali za Szlachtę, która nabyła tego stanu, przed ogłoszeniem prawa: Biały Winc: herbu Trzaska, Biały Szym: t. h. Białosuknia Wojc: h. Pielesz. Bierzyński Lud: h. Korwia. Boniecki Fra: h. Bończa. Boniecki Jan t. h. Bormann Ed: h. tegoż nazwiska. Bormann Liberat t. h. Bormann Jan t. h. Bronikowski de Oppel Emil h. Bronikowski. Brudnicki Piotr Paw: h. Jastrzębiec. Brudziński Bened: h. Prawdzic. Brudziński Tom: t. h. Chądzyński Stan: h. Ciołek. Ciemiński Adam h. Prawdzic. Chmieliński Jan h. Leszczyc. Chromiński na Chronnie Fran: h. Lubicz. Czarniecki Felix h. Eodzia. Czyżewski Kaie: Ant: h. Topor. Dąbrowski Kar: h. Dąbrowa. Dąbrowski Hiac: t. h. Dmochowski Henr: h. Pobóg. Dmochowski Alexan: t. h. Duński Józ: h. Zdan. Feclner Fran: Filipowicz Artur h. Prawdzic. Głogowski Winc: Rychard h. Korab. Głowański Felix h. Pruss Imo. Górski Alex. h. Boża-Wola. Górski Józ: t. h. Górski z Włostowskich Katarzyna wraz z dziećmi, to iest: Hipolitem i Leopol: po niegdy Feli: Górdzkiem pozostałemi h. Boża-Wola. Horodyński Andrzej h. Korczak. Jabłoński Mich: h. Bończa. Jabłoński Franc: Sale: h. Jasińczyk. Jasińska z Sosnowskich Domicela h. Szeliga. Jaszczold Fran: h. Trąby. Jaszczold Hen: t. h. Jawornicki Mich: h. Gozdawa. Jawornicki Adolf t. h. Jórski na Jórzu Józ: h. Słepowron. Jórski na Jórzu Klem: t. h. Kaczanowski Józ: h. Ostoia. Kalinowski Mar: h. Kalinowa. Kalinowski Win: t. h. Kalinowski Żuk: t. h. Kamocki Szym: h. Jelita. Kawczyński Marjan Ste: h. Ostoia. Kazanski Sz: Raf: h. Nałęcz. Kietliński Szym: h. Odrawąż. Kisiński Joach: Kar: h. Kisiel. Kosiniński Ant:

Alex: Tom: h. Rawicz. Kosiniński Józ: t. h. Kosiniński Stan: Kost: t. h. Kosiniński Mch: t. h. Kozietulski Skarbek Jan Chrzeciel h. Habdank. Kozłowska Cecylja Klem: h. Jastrzębiec. Kozłowski Piotr Żuk: t. h. Krośnicki Ant: h. Lubicz. Krośnicki Jan Nep: t. h. Krzyzewski Nikod: h. Krzyzewski. Kulwiec Ant: h. Ginwil i Hippocentaurus. Kulwiec Mac: t. h. Kulwiec Dom: t. h. Kurzątkowski Józ: h. Brodzie. Laskowski Józ: h. Korab. Laskowski Wład: t. h. Laskowski Rom: t. h. Łaniewski Kar: h. Korczak. Łęcki Józ: h. Jelita. Łossowski Alexy h. Szeliga. Łossowski Ign: t. h. Maciński Piotr h. Pruss Imo. Maleszewski Józ: h. Gryff. Maleszewski Winc: t. h. Maleszewski Marcin t. h. Mikucki Aloj: h. Słepowron. Mikucki Baltaz: t. h. Mikucki Marcełi t. h. Mikucki Józ: t. h. Milowicz Kar: h. Mikuljński. Milewski Wik: h. Słepowron. Moraczewski Ant: h. Cholewa. Moraczewski Mik: t. h. Nestorowicz Jan Teofil h. Pobóg z odmianą. Nieborski Walec: h. Lubicz. Nienalowski Fran: h. Nałęcz. Nienalowski Fabjan t. h. Nienalowski Jan t. h. Nienalowski Kaep: t. h. Nienalowski Paw: t. h. Niepokojczycki Jan h. Waga. Niewiadomski Jak: h. Pruss Zdo. Niewiadomski Józ: t. h. Nowakowski Fran: Xa: h. Nowakowski. Olszewski Ig: t. h. Pobóg. Orłowski Anas: Wik: h. Chomańo. Osmólski Ig: h. Bończa. Ossowski Kaz: h. Dołęga. Otocki Sz: y: h. Dołęga. Otocki Mik: t. h. Otocki Bole: t. h. Otocki Konst: t. h. Pęszyński Ant: h. Cholewa. Pęszyński Jak: t. h. Pienkowski Bał: h. Suche-Komnaty. Piętka Joach: po Andr: h. Słepowron. Piętka Joach: po Adamie t. h. Podoski Ign: Lojola h. Junosza. Pohorecki Winc: Ign: h. Sas. Pomorski Mat: h. Trzy-Gwiaźdy. Pomorski Ant: t. h. Pomorski Mac: t. h. Pomorski Mich: t. h. Popławski Piotr h. Jastrzębiec. Rowicka z Rowickich Józ: fata h. Junosza. Rozbicka z Kraszkowskich Józ: wraz z dziećmi: Sote: i Wład: po niegdy Ign: Rozbickim pozostałemi h. Rozmiar. Rzewnicki Win: h. Rustejko. Rzuchoński ze Skrzynna Dunin Wal: h. Łabędź. Rzymki Erazm h. Brodzie. Rzymski Jan t. h. Samojłowicz Teod: h. Sulima. Sędzikowski Alex: h. Jastrzębiec. Smoleński Paw: h. Zagłoba. Smoleński Jan t. h. Smoleński Ign: t. h. Smoliński Józ: t. h. Sokołowski Stanisł: h. Trzaska. Sokołowski Józ: t. h. Sokołowski Franc: t. h. Sokołowski Bernard t. h. Sosnowski Stef: Stanisł: h. Nałęcz. Sosnowski Kaz: t. h. Staniszewska z Karskich Konst: h. Pobóg. Strzelecki ze Strzelec Tom: h. Jastrzębiec. Suchodolska Marjan: wraz z dziećmi: Jul:, Wład:, Maur: i Kamilla, po niegdy Franc: Suchodolskim pozostałemi h. Janina. Sulkowski Jan h. Sulima. Świątkowski Hyac: h. Suszyński. Xiądz Świątkowski Paw: t. h. Szajkowski Ant: h. Krzywda. Sze-

pietowski Winc: h. Slepowron. Szepietowski Jan t. h. Szepietowski Szym: t. h. Szepietowski Waw: t. h. Szepietowski Kazim: t. h. Tarnowska z Wisłockich Paulina wraz z synami: Janem i Kazim: Tarnowski, po niedy Janie Amior Tarnowski pozostałymi h. Leliwa. Twarowska z Zabokrzeckich Felic: wraz z dziećmi: Mich: i Anną, po niedy Kajet: Twarowski pozostałymi h. Pilawa. Ulan Alex: po Stef: h. Ulan. Ulan Mustafa v. Stefan t. h. Ulan Alex: po Leonie t. h. Ulan Stef: h. bez nazwiska. Ulan Alex: h. bez nazwiska. Walewski z Walewic Stanisł: h. Kolumna. Walewski z Walewic Alojzy t. h. Xiądz Wągrowski Andrż: h. Belina. Wągrowski Franc: t. h. Wągrowski Jan Nepom: t. h. Xiądz Wilczyński Roman Alex: h. Poraj. Winnicki Piotr Paw: h. Sas. Witkowski Winc: h. Złotogoleńczyk. Witkowski Wojc: t. h. Witkowski Franc: t. h. Witkowski Ant: Xaw.: Wodziński Jan h. Jastrzębiec. Wodziński Franc: t. h. Woiakowska z Zdzieszynskich Aniela wraz z synem Wład: Zygm:, po niedy Ant: Woiakowski pozostałymi h. Brochwicz Zdo. Woiski Kajet: h. Jelita. Wojnicz Andrż: Klem: h. Nałęcz. Wydzga Józ: h. Jastrzębiec. Zabielski Erazm h. Trzaska. Zaleski Hil: h. Slepowron. Załusowski z Kaliszkowic Franc: h. Rola. Zawadzki Winc: h. Junosza. Zawistowski Rechej z Zawistwa Józ: Dyon: h. Żada. Zebrowski Piotr Paw: h. Jasińczyk. Zebrowski Piotr t. h. Zebrowski Roch t. h. Zebrowski Bartł: t. h. Zembrzowski Hil: h. Doliwa. Zieliński Winc: h. Ciołek. Zieleniewski Franc: h. Bołęga. Zieleniewski Jan t. h. Zołtowski Edw: h. Ogończyk. Żukowski Wal: Mich: h. Prus. — W Warszawie dnia 21 Lutego (5 Marca) 1841 roku. Członek Heroldji, Dyrektor Kancelarji, Wincenty Popor *Matuszewski*. Nacz: Wydz: Kontr:, Roman *Dorath*.

Do sklepu ubogich złożono na korzyść *Starców* pod opieką Towarzystwa Dobroc: zostających, *Dywanik* na kanwie włóczkami wyrabiany, przed łóżko bardzo piękny, który sposobem licytacji więcej dającemu do dnia 1go Kwietnia r. b. sprzedany zostanie; cena Isza zł. 100. Kto da więcej? także złożono dla Starców przez A. N. zł. 5. — Członek Przełożony nad *Ochroną Nowomieską*, na którego ręce złożone zostały *Karmelki dla ubogich dzieci*, ma zaszczyt Dawcy uprzejmie złożyć podziękowanie; ale zarazem nadmienia, że nie mógł zastosować się ściśle do woli Dobroczyńcy, gdyż w zasady wychowania wchodzi, żeby dzieciom ubogim tego rodzaju *łakoci* nie udzielać. Pomienione więc *Karmelki* spieniężone zostały, a pieniądze przeznaczone na *pożyteczne modeliki*, na których bawią się i uczą dzieci; prócz tego najgrzeczniejsze dzieci

z tego łaskawego daru otrzymają *buteczki*. Przy oglądaniu *Stoliczka* misternej roboty, zebrano zł. 22 gr. 23 na korzyść Szkoły Towarzystwa Dobroczyńności; można go ieszcze dni następnych rano i po południu oglądać w Sklepie ubogich. — Wczoraj złożono w Red: Kurjera zł. 5 na *Szkołkę Tow: Dobro:* od Wojciecha Struża za lenistwo i niewyrabianie lodów. Należące się Pani de T. a zaparte przez *Marjanę* służącą zł. 3 gr. 6, przeznaczono na Dobroczyńność, i za zrządzoną szkołę przez też *Marjanę* Pani S. zł. 6 gr. 14. Od *Ewy B.* z Nowego Światu za nieposłuszeństwo i nienowoczenie w domu, na Dobroczyńność zł. 3. Za niedopilnowanie służby od *Józefa J.* na Dobroczyńność zł. 2. Od 10cioletniego *Maxia L.* dla jego poprawy, dla nauki i przykładu innych dzieci, które starszych słuchać, uczyć się i grzechać nie chcą, przesłano na Instytut mor: zani *dzieci* zł. 3, zbrane z przeznaczonych mu od Rodziców na tydzień po gr. 15. Pewny *Młodzieniec* (mały dzieciak lecz dobrego serca, iak mu to przyznano) przepraszał osoby *W. K. i R. S.* za wyrządzoną tymże pomimo chęci nieprzyjemność, złożył zł. 3, na tenże Instytut. — *Ulubione Śpiewy z Opery Piwowar z Preston*, z muzyką *Adama*, ułożone z towarzyszeniem fortepjanu przez *T. Nideckiego*, (który podkładał słowa tłumaczenia polskiego, wyuczył i dyrygował tą Operą na naszej scenie), z *textem* polskim i francuz. Nr 1szy *Arja Robinsona* »Gór naszych Córko miła.« Nr 2gi *Arja* »Chociem prosił i wzbrańał się.« Nr 3ci *Arja* »Toby Gdybym ia z Królem mówić miał.« Nr 4ty *Romans Robinsona* »Wyrwać cię od zguby.« *Mussek z Piwka*. *Mazur* z tematów teje Opery ułożony na Orkiestrę Teatru Rozmai:, przerobiony na pjanof: p. *J. Damsej* wyszły w składzie Ig: *Klukowskiego*. — *Wirtuoz Michał Hauser* mający lat 19, podczas swego pobytu w *Warszawie*, zjednał tyle zadowolenia, że czekano iego wystąpienia, nie żeby dopiero szukać stwierdzenia wyrzeczanych o nim pochwał, ale aby iak najwięcej napawać się iego grą, podziwiać talent w młodym skromnym *Artystcie* i wynagrodzić go zasłużonemi oklaskami. Znac w nim szkołę gruntowną, łączy wytworność, biegłość, czystość, pewność, elegancją. Zadowolił istotnie wczoraj

w koncercie *Maysedera*, w arcytrudnych warjacjach *Wietana* (*Vieuxtemps*), w słodkiej fantazji własnej kompozycji, a nakoniec w Krotchwilce *Ernsta* w ienialnej brawadzie największych trudności muzycznych znanej pod nazwiskiem *Karnawał wenecki*; gdzie *arpeggia* (arpedzja), tryle, stakkata i przeskokki z najniższych tonów na najdelikatniejszy flazolet tak skupione, iż tylko Artysta niepospolity mógłby odważyć się wystąpić z nią publicznie i spodziewać się zadowolenia; *P. Hauser* zaś sprawił tym numerem efekt, czego były dowodem oklaski i żądanie powtórzenia. Artysta tutejszy *JP. Tejchmann* wspierał koncert się odśpiewaniem 2ch Arji. *P. Hauser* po ukończeniu został przywołany. W Teatrze Rozmaitości przywołani, po *Starce Romantycznej*, *JP. Karasiński* i *JPani Kostecka*; a po *Byćkochanym*, *JPani Halpert* 2-kroć. Wkrótce w tymże Teatrze daną będzie nowa Oryg: Drama *Znamie*.

Z Lublina. — Lubelskie Towarzystwo Dobroczynności mając na celu podanie wsparcia znacznej liczbie podupadłych i biednych rodzin, iak zawsze tak i w roku bież: urządziło w M. Lublinie Bałę na korzyść ubogich. Publiczność nasza zawsze skwapliwa, gdzie idzie o dobro ogółu a szczególnie biednych, dzieląc szlachetne zamiary Towarzystwa Dobroczynności z miłą chęcią przyjmie podobne urządzenie zabaw karnawałowych, gdzie prócz przyjemności znajdzie w przekonaniu swoim drogą pociechę w przyniesieniu ulgi nie-szczęśliwym. Dawane w r. b. w każdą prawie Sobotę karnawałową podobne bałę, sprowadzały znaczną liczbę bawiących się ochoczo i wesoło. Odznaczały się one nieraz licznem zebraniem miłych i nadebnych Dam naszych, które bywają ozdobą zabaw. Ich tualety odznaczały się prawdziwą elegancją i pięknym gustem zawsze im właściwym. Tańce podług urządnego porządku trwały zawsze do późnej pory. Między innymi bałami na szczególniejszą uwagę zasługuje *Bał maskowy* dany w ostatnią Sobotę karnawałową. Liczba osób na nim znajdujących się przechodziła 400, między którymi było około 100 w maskach. Kostiumy w ogólności były piękne; znaczna zaś takowych liczba

odznaczała się wytwornością tak pod względem gustu iako też pod względem rodzaju materji na nie użytych. Nie wchodząc w szczegółowy rozbiór tego wszystkiego, co stanowiło zalety tego bałę, z przyjemnością wspomnieć należy, że bał ten był nader miłe ożywiony. Tak więc Publiczność nasza łącząc zabawę z dobroczynnością, zachowa pamięć miłe i wesoło przedczdnego karnawału tegorocznego. W ogólności zaś do uprzyemnienia długich wieczorów zimowych, znacznie przyczynia się Towarzystwo Artystów Dramatycz., pod dyrekcją *P. Popiołka*, które doborem dzieł scenicznych ciągle od przeszłej jesieni Publiczność tutejszą bawi.

W *Petersburgu* Koncerty są teraz bardzo liczne. Ogłoszono wieczór muzyczny znakomych Amatorów na korzyść Wdów i Sierot po Artystach muzycznych, Członkach Towarzystwa *filharmonijnego*. Wirtuoz *Ghys* (Gis) i Fortepjanista *Drejszok* (znani w Warszawie), mieli także dać się słyszeć w Koncertach. Dla dzieci, urządzono Teatr przy ulicy Wielkiej Morskiej, na którym przedstawiane są codziennie mniejsze wodewile, dramy czarodziejskie, farsy, cienie chińskie, fantasmagorie i ognie sztuczne. Dochód z urządnego na korzyść ubogich *bazaru*, wyniósł około 10,000 złp., które na korzyść dzieci, młodych dziewcząt bez służby będących, i opał dla niedostatnich, obróconemi zostały. J w *Tule* odbył się Koncert Amatorów na cel dobroczynny.

Francja. — Gotówka skarbu Igo Lutego doehodziła 107 milionów fr., a do Igo Marca zmniejszyła się o 7 lub 8 milionów; z tej przyczyny mniemają, że aby zapobiedz zupełnemu brakowi gotówki, Rząd będzie zniewolony albo przystąpić do rozbroienia, albo zaciągnąć pożyczkę. — Pod *Mar sylja* aresztowano 5ciu fałszerzy monet hiszpań.; złoczyńcy mieli tamże kompletnie urządzoną fabrykę, z kąd wysyłałi fałszywe pieniądze do *Barcelony* i *Maiorki*, aby je puścić w obieg; dziennie zarabiali po 200 fr. — *Z Afryki* dochodzą zaspokajające wiadomości. *Beduini* w znacznej liczbie uciekaia na stronę Francuzów; *Abdel-Kader* utracił cały swój wpływ moralny między Arabami. — Komisja wyznaczona celem roztrząsania prawa o poborze rekrutów, obrała Je-

nerała *Szejder* swym Prezesem. — Proces Królobójcy *Darmesa* zdaje się zasypiać; chytry ten zbrodniarz umie ciągle uirzymywać Sędziów w niepewności, i najsprzeczniejszemi zeznaniami sprowadzać zmiany w indagacji, i tym sposobem przedłuża swoje życie, choć ono jest najpędniejszem na świecie. — Z *Buenos-Ajres* donoszą wiadomość ieszcze niepewną, że *Rozas* został wypędzony. Generał *Lopez* 5go grudnia wkroczył na czele 6,000 wojska do *Buenos-Ajres*, którego mieszkańcy powitali radośnie. Generał *Lamadrid* udał się w 4000 wojska w pogoń za *Rozasem*. Były Prezes Rzeczypospolitej *Argentyńskiej* zamysła odpłynąć do Anglii.

Turcja. — Gubernator miasta *Erzerum*, *Hafiz Basza*, został na własne żądanie odwołany do *Stambułu*; a jego następcą mianowany dotychczasowy *Basza Adinu*. — 25go z. m. otrzymano w *Alexandrii* wiadomość o śmierci Generała *Sajda el Gharbi*, byłego wodza egipskiej gwardji narodowej.

Włochy. — Zeszył karnawał w *Rzymie* był bardzo ożywiony obcnością Królowej Wdowy Neapolitańskiej, jej Córki Królowej *Krystyny*, i Królowej Wdowy Sardynjskiej. Plac *Korso* przedstawiał widok czarowny, mnóstwo karet i innych pojazdów, grupy masek i pieszych widzów nwiłały się w niezliczonych odmianach; zamiast twardych *konzetti* rzucano na przechodzących kwiatami, czego pora dozwalafa, gdyż temperatura nie była niższą od 12tu ciepła. — Szwagier Króla *Neapolu*: *Don Sebastjan*, hawł ciągle w *Neapolu*.

Rozmaitości. — W tych dniach powiesił się w *Nantes* starzec, którego Syn nadszedł ieszcze nim starzec ostatnie wydał technienie. Przechodzący rzucił synowi aby przeciął postronek, lecz drugi z oburzającą oziębłością odpowiedział, że tego nie może uczynić bez poprzedniego zawiadomienia Władzy. Posłano po *Mera*, lecz ten oświadczył, że wisielca ratować nie można bez zawiadomienia Sędziego pokoju lub iego *Pisarza*. Sędzia pokoju przybył dopiero nazajutrz, a ciało starca wisiało przez 24 godzin; gdy tymczasem śpieszna pomoc zdołałaby przywrócić mu życie. — Lekarze radzili *Meierbeero* wi aby na rok zaniechał wszelkiej pracy, która goraz bardziej nadwęża jego zdrowie.

PRZYJECHALI do WARSZAWY.

Slizien Alfred Hr. z Paryża; Lemański Bened: Dzie: Zagorza; Prondzński Sobest: Dzie: z Białej Góry; Bierzyński Julian Dzie: z Bryk; Prażmowski Fab: Dzie: z Lewina; Skotnicki Maxy Dzie: z Kotnik.

DONIESIENIA.

Ośm mil od *Folwarku*, a 2 mile od *Puftuska*, jest do wdzierżawienia *FOLWARK* z dostateczną pańszczyzną, z kompletnemi zasiewami, *Gorzelnia* i *Propinacja*, na lat kilka, z warunkiem zapłacenia gotowizną za inwentarze i sprzęty gospodarskie. Informacja pod Nr 252, na 2 piątrze od frontu przy ulicy *Freta*, od *W. Bułczyńskiego*, którego codzień z rana do godz: 9, i od 3ej zastać można.

Staroz: *Szabsa Weinfeld* z *Miasta Łęczny* w *Obwo: i Gub: Lubelskiej*, zgubił *WEXEL* z dnia 3go Wrześ: 1840 r. na Summę *Zip* 500, z podpisem Staroz: *Toba Wohl* (*Rabinowa*) z *Zamościa*, z terminem do zapłacenia na dzień 3go *Listopada* 1840 r. Ktoby ten *Wexel* znalazł, niech raczy go oddać wspomnionemu *Szabsy Weinfeld*, gdyż w przypadku niezwrócenia takowego, *Wexel* ten jako nieważny dla nikogo, uważany być ma; lecz Summa powyższa należy iedynie Staroz: *Szabsy Weinfeld*.

FOLWARK między *Miastami Kałużynem*, *Dobrem* i *Węgrowem*, w *Powiecie Siennickim*, *Gub: Mazo: położony*, przeszło 120 korcy wysiewu mający, jest do wdzierżawienia od 8. Jana 1841 r. Bliższą wiadomość poznać można u *W. Micha: Swinarskiego*, *Dziedzica dóbr Wierzbną*, w *Powiecie Siennickim*, lub u *W. Bernartowicza Sędziego Trybunału* w *Siedlech*.

Dziś rano zimna stopni 2. Wczoraj w połu: ciep: 1.

TEATR ROZMAITOŚCI. Jutro, 20ty raz *Fryderyka Brown*. 14ty raz *Szpital Warjatów*.

Dziś w Kawiarni przy ulicy *Długiej* Nro 586 lit: B, w domu *Nowakowskiego*, od godziny 6tej wieczorem, *KWINTET Modlińskiego* da się słyszeć.

Dziś w Kawiarni w *Gmachu Teatralnym* od ulicy *Wierzbowej*, *Panny Noires* grać i śpiewać będą.

Dziś w Kawiarni przy ulicy *Bielnia: i Tłumac: w domu Lilpopa*, *Familja Rudlerów* grać i śpiewać będzie.

Jutro w handlu *Maiewskiego* na rogu ulicy *Swiętej Bednarskiej*, Śniadanie: *Stokfisz*, *Sandacz* z sosem lub z iaiami, *Szczupak* z kaparowym sosem, *Okon* z iaiami, *Lin* i *Karas* smażony z kapustą, *Karp* sadzony, *Pierogi* gryczane, *Zupa rybna* i *Potrawy mięsne*.

W *Restauracji* przy ulicy *Senators: w domu Nro 478*, obok *Pałacu Prymasowskiego*, w każdą *Srode*, *Piatek* i *Sobote*, i każdodziennie, dostać można *STOK: ISZU Kapucyńskiego* i *RYB* wszelkiego gatunku, iakoteż i wszelkich *Potrav* mięsnych.

W handlu *WIN* i *KORZENI*, przy ulicy *Nowo-Senatorskiej* N. 477 lit: B., dostać można codziennie *Stokfiszu* na śniadanie.